



Register your new Bosch now:
www.bosch-home.com/welcome



**Secadora
WTW85530EE**



BOSCH

es Instrucciones de uso y montaje

Su nueva secadora

Se ha decidido por una secadora de la marca Bosch .

Le recomendamos que dedique unos minutos a leer y a familiarizarse con las características de su secadora.

Para cumplir los exigentes objetivos de calidad de la marca Bosch , toda secadora que sale de nuestras fábricas se somete previamente a unos exhaustivos controles para verificar su funcionamiento y su buen estado.

Si desea más información sobre nuestros productos, accesorios, piezas de repuesto o servicios, consulte nuestro sitio web www.bosch-home.com o dirijase a nuestros centros del Servicio Posventa.

Si el manual de instrucciones de uso e instalación sirve para varios modelos, en los puntos correspondientes se hará referencia a las posibles diferencias.



¡Ponga la secadora en marcha solo tras leer estas instrucciones de uso e instalación!

Normas de representación

Advertencia

Esta combinación de símbolo y palabra hace referencia a una posible situación de peligro que puede tener como resultado lesiones graves o mortales si no se tiene en cuenta.

Atención

Esta palabra hace referencia a una posible situación de peligro que puede tener como resultado daños materiales o en el medio ambiente si no se tiene en cuenta.

Indicación/Nota

Indicaciones para un uso óptimo del aparato e información útil.

1. 2. 3. / a) b) c)

Los pasos que se deben seguir se representan con números o letras.

■ / -

Las enumeraciones se representan con casillas o viñetas.

Índice

Uso adecuado4

Consejos y advertencias de seguridad4

Seguridad eléctrica.....	4
Seguridad para niños.....	5
Seguridad del aparato.....	5

Protección del medio ambiente7

Embalaje y aparato antiguo.....	7
Refrigerante.....	7
Consejos para el ahorro.....	7

Resumen de los datos más importantes8

Presentación del aparato9

Secadora.....	9
Panel de mando.....	10
Panel indicador.....	11

Prendas12

Preparación de la colada.....	12
Clasificar la ropa según.....	12

Programas y teclas13

Programas.....	13
Teclas.....	15

Manejo del aparato16

Introducir la ropa y encender la secadora.....	16
El cesto para lana.....	16
Secado con el cesto para lana.....	17
Ajustar un programa.....	18
Iniciar el programa.....	19
Desarrollo del programa.....	19
Modificar programa o introducir más ropa.....	19
Interrupción de un programa.....	19
Fin del programa.....	19
Secado de la ropa y apagado de la secadora.....	19

Limpiar el filtro de pelusas.....	20
Vaciar el recipiente para agua condensada.....	21

Ajuste de la señal22

Ruidos23

Limpieza24

Limpiar la secadora y el panel de mando.....	24
Limpiar el sensor de humedad.....	24
Limpiar el filtro del recipiente para agua condensada.....	25

¿Qué hacer en caso de avería?26

Servicio de Asistencia Técnica28

Valores de consumo29

Tabla de valores de consumo.....	29
Programa más eficiente para tejidos de algodón.....	29

Datos técnicos30

Instalación y conexión31

Volumen de suministro.....	31
Instalar y conectar la secadora.....	31
Cambio del desagüe de agua condensada.....	32
Accesorios opcionales.....	34
Transporte y protección anticongelante.....	34



Uso adecuado

- El uso de la secadora:
 - no debe tener lugar en exteriores,
 - debe tener lugar siempre en el ámbito doméstico y
 - debe ser siempre para secar y airear prendas que sean aptas para el secado (según las indicaciones de la etiqueta para el cuidado de la prenda).
- La secadora puede ser utilizada por niños mayores de 8 años, personas con facultades físicas, sensoriales o psíquicas reducidas y personas con una experiencia o conocimientos insuficientes siempre y cuando **cuenten con la supervisión** de otra persona o **hayan sido instruidos** por una persona responsable.
- Mantener alejados de la secadora a los niños menores de 3 años.
- No dejar que los niños realicen trabajos de limpieza y mantenimiento en la secadora sin vigilancia.
- Mantener alejados de la secadora a los animales domésticos.



Consejos y advertencias de seguridad

Seguridad eléctrica



Advertencia ¡Peligro de muerte!

La secadora funciona con corriente eléctrica, por lo tanto, existe peligro de descarga eléctrica.

Por tanto, tener en cuenta lo siguiente:

- No tocar nunca el cable de conexión con las manos mojadas.
- Extraer el cable de conexión tirando siempre directamente del enchufe y no del cable de conexión, ya que podría dañarse.
- No utilizar cables de prolongación, enchufes múltiples ni acoplamientos múltiples.
- Sustituir un cable de conexión defectuoso únicamente mediante el Servicio de Asistencia Técnica.

Seguridad para niños

Advertencia

¡Peligro de muerte o de lesiones!

Por tanto, tener en cuenta lo siguiente:

- No dejar la secadora desatendida cuando haya cerca de la misma niños y personas incapaces de advertir el peligro.
- No dejar que los niños jueguen con la secadora.
- Al jugar, los niños podrían envolverse en las láminas de plástico u otros materiales del embalaje o colocárselos en la cabeza y asfixiarse. Conservar los embalajes, las láminas de plástico y otras piezas del embalaje fuera del alcance de los niños.
- Los niños pueden quedar encerrados en la secadora. Por eso, extraer el cable de conexión de los aparatos que ya no sirven, cortar el cable de conexión y destruir el cierre de la puerta de la secadora.

Seguridad del aparato

Advertencia

¡Peligro de muerte!

- No utilizar la secadora si se emplean productos químicos industriales para la limpieza.
- La ropa que ha estado en contacto con disolventes, aceite, cera, quitacera, tinte, grasa o quitamanchas puede inflamarse o explotar durante el proceso de secado. Antes de secar la ropa, lavarla en agua caliente con detergente.
- La presencia de polvo de carbón o de harina cerca de la secadora supone un riesgo de explosión.
- Los componentes defectuosos se deben sustituir siempre por componentes originales.

¡Atención!

Podrían producirse daños en la secadora o en las prendas.

- La secadora se debe utilizar exclusivamente en el ámbito doméstico para secar y airear prendas lavadas con agua y aptas para el secado. Cualquier otro uso se considera no adecuado y, por lo tanto, está prohibido.
- El caucho sintético o la gomaespuma pueden deformarse o derretirse durante el proceso de secado. Evitar secar prendas que contengan caucho sintético o gomaespuma.
- No apoyarse o sentarse en la puerta de la secadora, ya que podría volcar.
- Existe el riesgo de tropezar con mangueras o cables sueltos. Evitar tropiezos.
- Los objetos ligeros, como pelos, pueden ser aspirados a través de la entrada de aire durante el funcionamiento, por lo que deben mantenerse alejados.
- La última fase del ciclo de secado se realiza sin calor (ciclo de enfriamiento) para garantizar que la ropa se mantenga a una temperatura que no la dañe.



Protección del medio ambiente

Embalaje y aparato antiguo



Eliminar el embalaje del aparato conforme a la normativa medioambiental.

El presente aparato lleva incorporadas las marcas prescritas por la Directiva europea 2012/19/UE relativa a la retirada y reciclaje de los aparatos eléctricos y electrónicos usados (waste electrical and electronic equipment – WEEE).

Esta directiva constituye el marco reglamentario para una retirada y un reciclaje de los aparatos usados con validez para toda la Unión Europea.

Refrigerante

El intercambiador de calor de la secadora contiene un dispositivo cerrado herméticamente con gas de efecto invernadero fluorado en su interior.

Gas de efecto invernadero:	R134a
Cantidad (g):	220
GWP (kgCO₂/kgRefrig):	1300
Total GWP (kgCO₂):	286

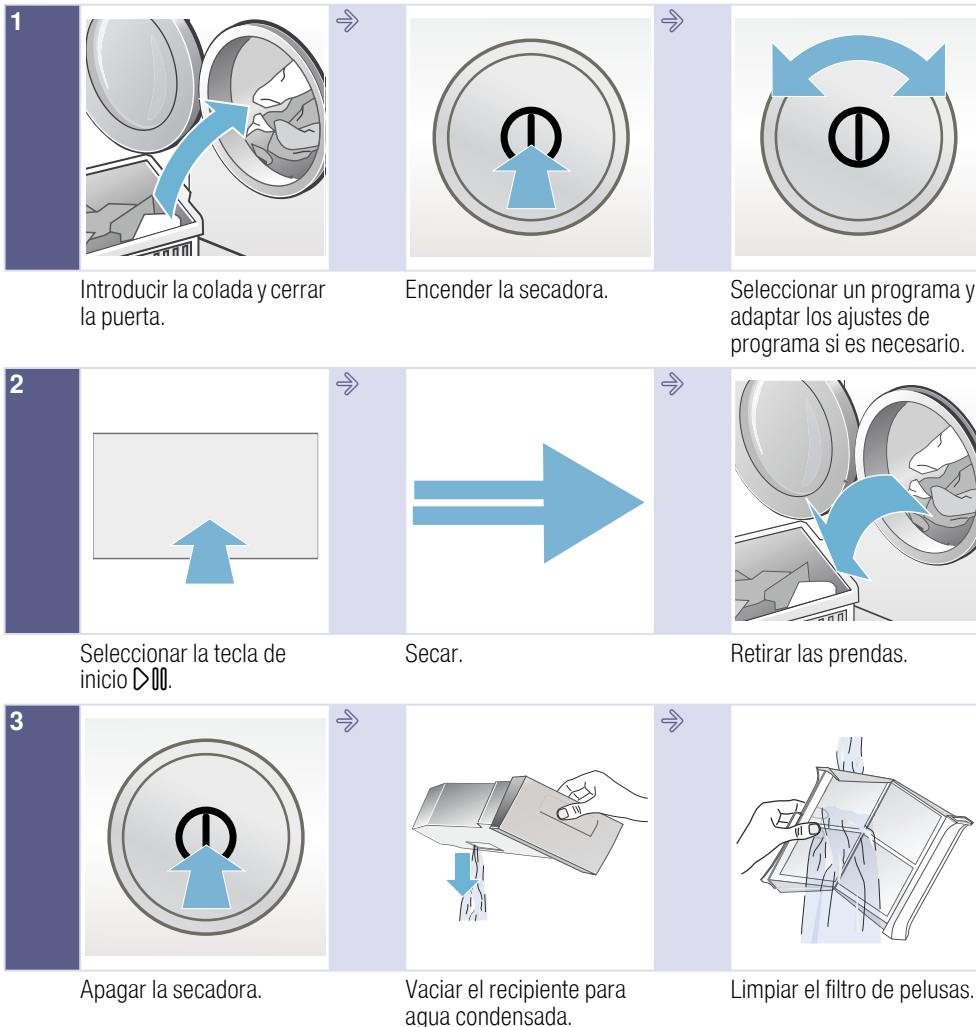
Desechar la secadora acudiendo a profesionales.

Consejos para el ahorro

- Centrifugar la ropa antes de secarla. De este modo se acorta el tiempo de secado y se reduce el consumo de energía.
- Cargar la secadora con las cantidades máximas de ropa.
Nota: No superar las cargas máximas indicadas para los programas, ya que esto provocará un aumento del tiempo de secado, así como del consumo de energía.
- Ventilar la estancia y dejar libre la entrada de aire de la secadora para garantizar el correcto intercambio de aire.
- Limpiar el filtro de pelusas después de cada secado. Si el filtro está sucio aumentará el tiempo de secado y el consumo de energía.
- **Modo de ahorro energético:** En caso de no manipular ni accionar la secadora durante un tiempo prolongado, esta se apaga automáticamente antes del inicio del programa y tras finalizar el programa. El panel indicador y las luces indicadoras se apagan al cabo de unos minutos y la tecla de inicio parpadea. Para activar la iluminación, seleccionar una tecla cualquiera, abrir o cerrar la puerta de la secadora o girar el mando selector de programas.



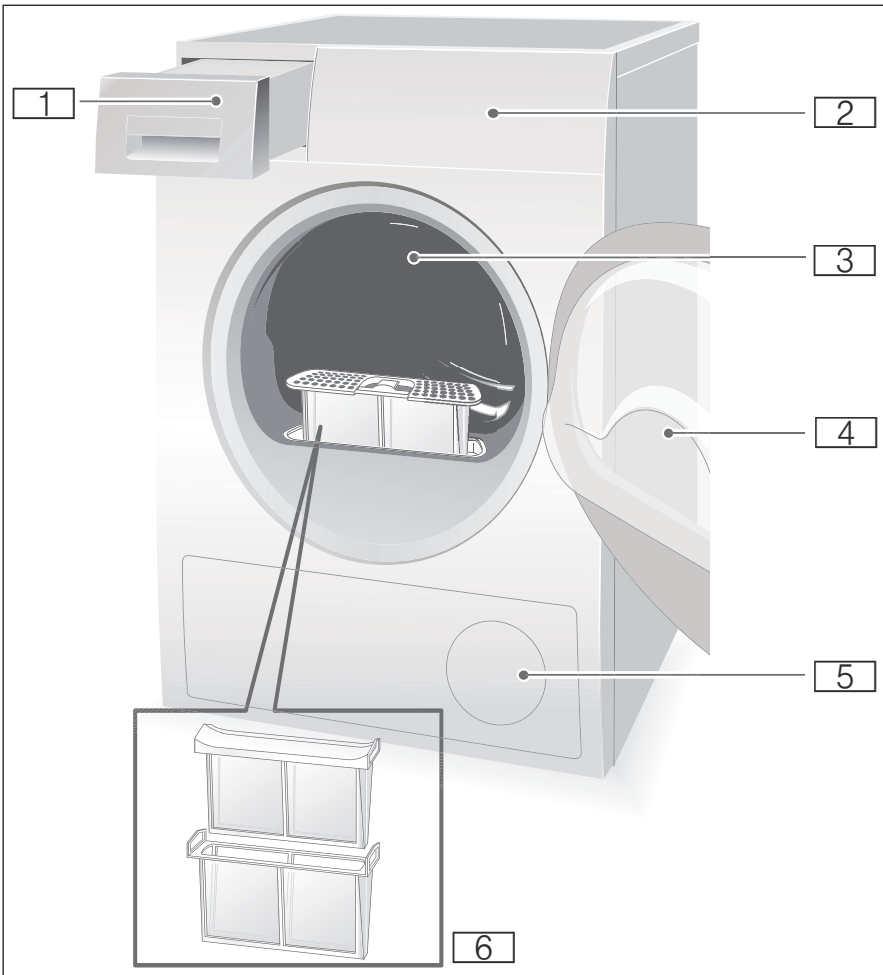
Resumen de los datos más importantes





Presentación del aparato

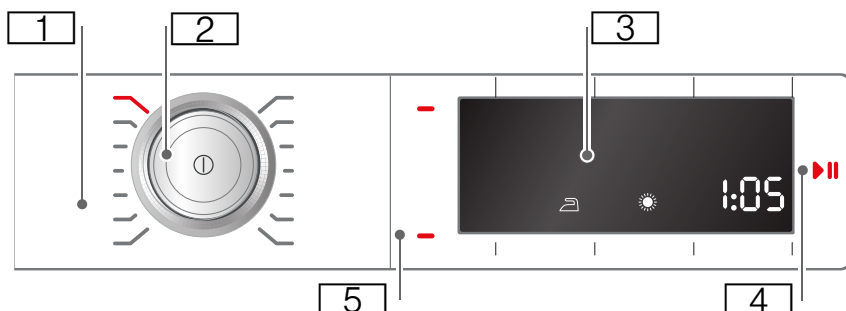
Secadora



- 1** Recipiente para agua condensada
- 2** Panel de mando y panel indicador
- 3** Iluminación interior del tambor (según modelo)
- 4** Puerta de la secadora
- 5** Entrada de aire
- 6** Filtro de pelusas

Panel de mando

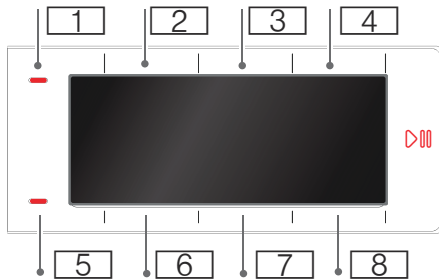
Nota: Todas las teclas son sensibles al tacto, es decir, solo hay que pulsarlas brevemente para activar sus funciones.



- 1 Programas → *Página 13.*
- 2 Mando selector de programas y tecla de encendido/apagado
- 3 Panel indicador con teclas → *Página 13.*
- 4 Tecla de inicio para iniciar, cancelar o interrumpir el programa
- 5 Teclas → *Página 15.*

Panel indicador

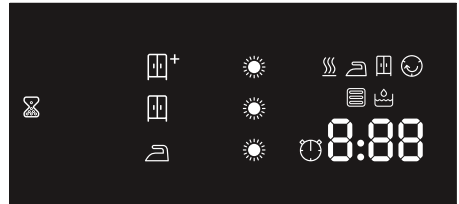
Teclas en el panel indicador



- 1 Seleccionar el **seguro para niños**.
- 2 Seleccionar la función **antiarrugas**.
- 3 Seleccionar la función **antiarrugas**.
- 4 Seleccionar **Secar delicado**.
- 5 Conectar o desconectar la **señal**.
- 6 Adaptar el **ajuste de secado**.
- 7 El **grado de secado** afina el objetivo de secado.
- 8 **- Finalización en +** retrasa el inicio del programa.

Descripción detallada de todas las teclas a partir de → *Página 15*.

Panel indicador



-    Grados de secado deseado.
-    Definir el grado de secado.
-  Programa de tiempo seleccionado.
- 1:47 min** Duración prevista del programa en horas y minutos.
- 3 h** Retraso del programa en horas al seleccionar el tiempo de Finalización en .
-  Vaciar el recipiente para agua condensada → *Página 21*.
-  Limpiar los filtros de pelusas → *Página 20*.
-  El intercambiador de calor se limpia automáticamente.
-     Progreso de programas: Secar; Seco plancha, Seco armario; Antiarrugas; Fin del ciclo y Pausa.



Prendas

Preparación de la colada



Advertencia

¡Peligro de explosión y de incendio!

Retirar los encendedores y cerillas de los bolsillos de las prendas.

¡Atención!

El tambor de la secadora y las prendas podrían resultar dañados.

Retirar todos los objetos de los bolsillos de las prendas y observar lo siguiente:

- Atar los cinturones de tela, tiras de delantales, etc., o utilizar un saco para lavadora.
- Cerrar las cremalleras, abrochar los corchetes y abotonar las fundas.
- Para asegurar un resultado de secado uniforme, clasificar la ropa según el tipo de tejido y el programa de secado.
- Sacar las piezas de metal de las prendas; por ejemplo, clips.
- Los géneros de punto como camisetas o prendas tricotadas suelen encoger en el primer secado. Utilizar un programa para ropa delicada.
- No secar en exceso las prendas sintéticas. De lo contrario, tenderán a formar arrugas.
- Dosificar el suavizante en el lavado de la ropa que se vaya a secar de acuerdo con las indicaciones del fabricante.

Clasificar la ropa según

- ☐ Apto para secadora
- ☐ Secado a temperatura normal
- ☐ Secado a temperatura baja
- ☒ No secar en la secadora

Al mezclar prendas formadas por capas finas, capas gruesas o varias capas, los tiempos de secado de cada una de ellas varían. Por lo tanto, para obtener un resultado de secado uniforme se deben mezclar siempre prendas con la misma estructura y el mismo tipo de tejido. Si la ropa sigue quedando excesivamente húmeda, se puede seleccionar un programa para continuar el secado → *Página 13*.

¡Atención!

Podrían producirse daños en la secadora o en las prendas.

No secar tejidos no transpirables como, por ejemplo, prendas engomadas.

Programas y teclas

Programas

Programa y tejidos	Carga máxima y ajustes de programa / Información
Denominación de los programas Para qué prendas es adecuado el programa.	La carga máxima se refiere al peso en seco de las prendas Posibles opciones de programa
Algodón Tejidos resistentes de algodón o lino que pueden lavarse a 90°.	9 kg
Sintéticos Tejidos sintéticos o mixtos.	3,5 kg
Mix Carga mixta de prendas de algodón y sintéticos.	3 kg
Delicado Para la ropa interior delicada y lavable a máquina de terciopelo, puntillas, lycra, seda o satén.	1 kg
Secar c/cesto Prendas de lana o con un porcentaje de lana aptas para secadora. Nota: Secar las prendas exclusivamente en el cesto para lana → <i>Página 16.</i>	1,5 kg
Deportivas c/cesto Deportivas. Nota: Secar las prendas exclusivamente en el cesto para lana → <i>Página 16.</i>	un par
caliente ☹️ Programa de tiempo para todo tipo de tejidos. Seca la ropa presecada o aún ligeramente húmeda. También apropiado para el secado posterior de ropa gruesa con varias capas que cuesta secar. Nota: Este programa es apropiado para el secado de prendas de lana, calzado deportivo y muñecos de peluche. Utilizar para ello el cesto para lana → <i>Página 34.</i>	3 kg Se puede ajustar la duración del programa con la tecla de tiempo de «Finalización en».
Frío ☹️ Programa de tiempo para todo tipo de tejidos, excepto lana y seda. Para todo tipo de tejidos. Para refrescar o airear prendas que se han utilizado poco.	3 kg Se puede ajustar la duración del programa con la tecla de tiempo de «Finalización en».

Camisas/Blusas	3 kg
Camisas o blusas de algodón, lino, tejidos sintéticos o mixtos que no requieren planchado.	
Edredones Sintéticos	2,5 kg
Prendas rellenas con fibras sintéticas, como cojines, edredones o colchas.	
Secar las prendas grandes individualmente. Observar las indicaciones de la etiqueta para el cuidado de la prenda.	
Plumíferos	1,5 kg
Prendas con relleno de plumas, como cojines, colchas o edredones.	
Secar las prendas grandes individualmente.	
Sport	1,5 kg
Ropa de abrigo y para exteriores con recubrimiento de membrana y tejidos impermeables.	
Toallas	6 kg
Toallas resistentes de algodón.	
Rápido 40 min	1 kg
Prendas sintéticas y de algodón ligero.	

Teclas

Teclas	Explicaciones y notas
Nota: No todas las teclas ni sus funciones asociadas están disponibles en todos los programas.	
Seguro niños 3 seg	El seguro para niños se activa o desactiva pulsando la tecla del seguro para niños durante 3 segundos.
Menos 60 min. 	El tambor mueve la colada a intervalos regulares después del secado para evitar la formación de arrugas. La función de protección antiarrugas automática se puede alargar en 60 minutos después de cada programa.
Menos 120 min. 	El tambor mueve la colada a intervalos regulares después del secado para evitar la formación de arrugas. La función de protección antiarrugas automática se puede alargar en 120 minutos después de cada programa.
Delicado	La temperatura reducida para prendas delicadas como, por ejemplo, poliacrílo o elastano puede alargar la duración del secado.
Señal 	Una vez transcurrido el programa suena una señal.
Tipo de secado:	Se puede seleccionar el objetivo de secado en función de la ropa que se va a secar. Una vez seleccionado un objetivo de secado, se guarda para todos los programas, excepto el de algodón, incluso después de desconectar la secadora.
 Secado para armario superior	Ropa gruesa de varias capas que hay que secar con intensidad.
 Secado para armario	Ropa normal de una sola capa.
 Seco plancha	Ropa normal de una sola capa que tenga que quedar húmeda después del secado y sea adecuada para plancharla o colgarla.
Ajuste secado	Si después del secado, la colada está demasiado húmeda, se puede afinar el objetivo de secado, como por ejemplo, secado para armario. El objetivo de secado se puede incrementar en tres niveles de secado distintos, de  a    . Si ya se ha adecuado el objetivo de secado, el ajuste se guarda para todos los programas con objetivo de secado opcional, incluso después de desconectar la secadora.
- Terminado en +	El programa termina en un plazo de 1 h hasta 24 h. Ajustar el tiempo "Finalización en" en intervalos de una hora a fin de retrasar el inicio del programa. El número de horas elegido tras las que finalizará el programa se muestra en el panel indicador. El tiempo de secado para programas de tiempo se puede ajustar desde 10 minutos hasta un máximo de 3 horas y 30 minutos en intervalos de 10 minutos.
Inicio/Pausa 	Inicio y pausa del programa.



Manejo del aparato

Introducir la ropa y encender la secadora

Nota: La secadora se debe instalar y conectar de forma adecuada
→ *Página 31.*



1. Colocar las prendas en el tambor.
2. Pulsar la tecla ① para conectar la secadora.
3. Cerrar la puerta de la secadora.

¡Atención!

Podrían producirse daños en la secadora o en las prendas.

No debe quedar enganchada ninguna prenda entre la puerta de la secadora y la junta de la puerta.

Nota: El tambor de la secadora se ilumina tras abrir o cerrar su puerta y tras iniciar un programa. La iluminación interior del tambor se apaga de forma autónoma.

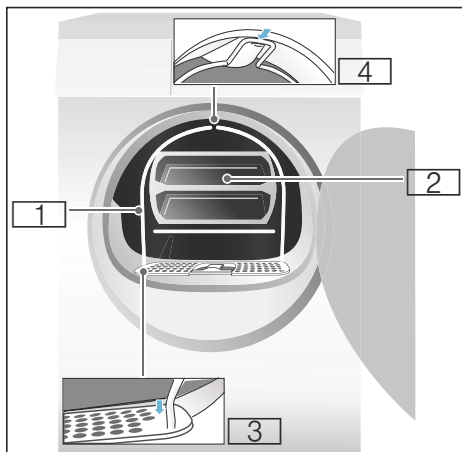
El cesto para lana

Nota: El cesto para lana se suministra con la secadora* o puede adquirirse como accesorio a través del Servicio de Atención al Cliente.

¡Atención!

Podrían producirse daños en la secadora o en las prendas.

No utilizar nunca la secadora con un cesto para lana dañado.

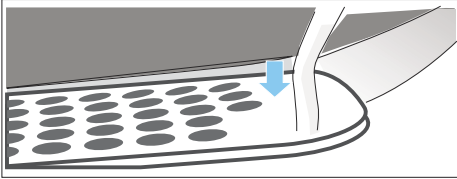


- 1 Cesto para lana
- 2 Compartimento del cesto para lana
- 3 Ranuras para fijar el cesto de lana
- 4 Ranura de sujeción para el cesto

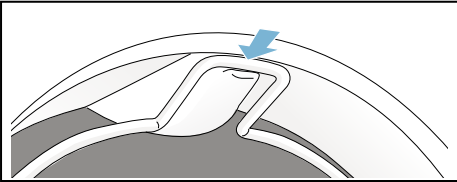
* según el modelo

Secado con el cesto para lana

1. Insertar los soportes inferiores del cesto para lana en los orificios del filtro de pelusas.



2. Apoyar el cesto para lana en la ranura de sujeción.



El cesto para lana debe quedar fijado al tambor de la secadora.

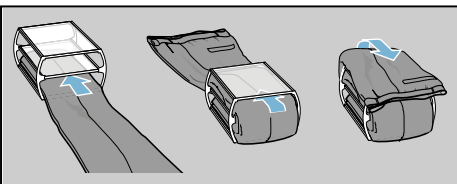
3. Colocar las prendas en el compartimento del cesto

Notas

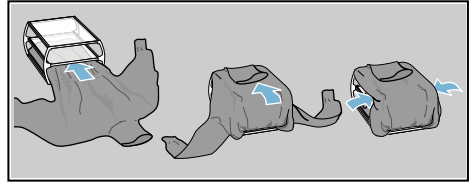
- Centrifugar las prendas antes de colocarlas en el compartimento.
- Introducir las prendas sueltas en el compartimento. No aplastar las prendas.

Ejemplos prácticos:

- a) **Pantalón o falda**



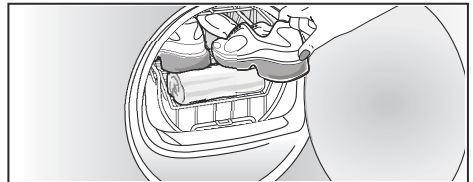
- b) **Jersey**



- c) **Zapatillas deportivas**

Colocar las zapatillas deportivas en el cesto para lana **sin** el compartimento. Sacar la lengüeta de las zapatillas hacia fuera y retirar las plantillas o las taloneras.

Enrollar una toalla y colocarla bajo las zapatillas de modo que sirva como base de apoyo inclinada. Colocar las zapatillas deportivas con el talón sobre la toalla.



- d) **Peluches**

Secar los peluches en el cesto para lana sin el compartimento. Colocar en el cesto para lana los peluches justos para que no se salgan.

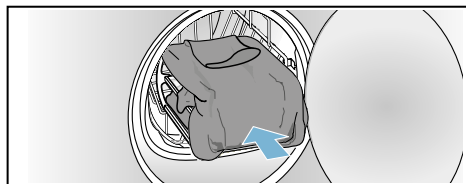


4. Colocar el accesorio o las zapatillas deportivas dentro del cesto para lana.

¡Atención!

Las prendas pueden sufrir daños.

Colocar las prendas en el accesorio del cesto para lana de manera que no toquen el tambor.



5. Seleccionar el programa para el cesto de lana o un programa de tiempo con el mando selector.
6. Ajustar el tiempo de secado.
Jersey de lana fino: aprox. 1:20 h
Jersey de lana grueso: aprox. 1:30 h-3:00 h
Falda: aprox. 1:00 h-1:30 h
Pantalón: aprox. 1:00 h-1:30 h
Guantes: aprox. 30 min
Zapatillas deportivas: aprox. 1:30 h /con aireación máx. 2:00 h

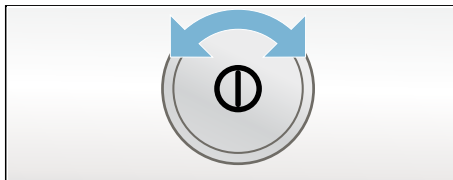
Nota: Con prendas muy gruesas o de varias capas deberá prolongarse el tiempo de secado para lograr el grado de secado deseado.

7. Iniciar el programa.
8. Sacar la ropa y desconectar la secadora.

Ajustar un programa

Nota: Si se tiene activado el seguro para niños, este se debe desactivar antes de ajustar un programa; ver → *Página 15*.

1. Seleccionar el programa deseado; información detallada sobre los programas → *Página 13*.



2. Seleccionar el programa deseado con el mando selector. En el panel indicador aparecen los ajustes predeterminados del programa seleccionado.

Nota: Los ajustes predeterminados del programa son una configuración estándar que ya está establecida al seleccionar un programa. Los ajustes de programa se muestran en el panel indicador tras la selección del programa.

3. En caso necesario, adaptar los ajustes de programa. Información detallada al respecto → *Página 13*.

Iniciar el programa

Seleccionar la tecla de inicio.

Nota: Para asegurar que no se realicen cambios involuntarios en el programa, seleccionar el seguro para niños; ver → *Página 15*.

Desarrollo del programa

El estado del programa se muestra en el panel indicador.

Modificar programa o introducir más ropa

Durante el proceso de secado se puede retirar o añadir ropa en cualquier momento, así como modificar o adaptar el programa.

1. Abrir la puerta de la secadora o seleccionar la tecla de inicio para realizar una pausa.
2. Introducir más ropa o retirar tejidos.
3. Seleccionar, en caso necesario, un programa distinto o una función adicional.
4. Cerrar la puerta de la secadora.
5. Seleccionar la tecla de inicio.

Nota: La duración del programa se actualiza en el panel indicador de acuerdo con la carga y la humedad residual de la ropa. Los valores visualizados pueden cambiar tras modificar el programa o ajustar la carga.

Interrupción de un programa

El programa puede interrumpirse en cualquier momento abriendo la puerta de la secadora o seleccionando la tecla de inicio para realizar una pausa.

¡Atención!

Peligro de incendio. La ropa puede inflamarse.

Interrumpir el programa, sacar todas las prendas y extenderlas para facilitar la evacuación del calor.

Fin del programa

En el panel indicador aparece -  -.

Secado de la ropa y apagado de la secadora

1. Sacar la ropa.
2. Pulsar la tecla  para apagar la secadora.

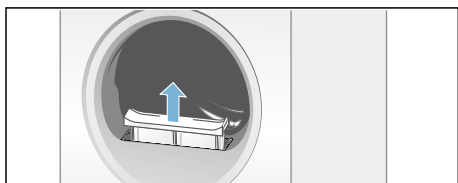


Limpiar el filtro de pelusas

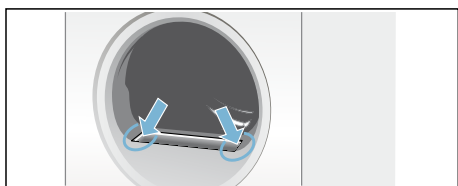
Nota: Durante el secado, las pelusas y los pelos de la colada quedan atrapados en el filtro para pelusas. Un filtro de pelusas sucio u obstruido reduce la corriente de aire e impide que la secadora alcance su máximo rendimiento. El uso de filtros de pelusas limpios reduce además el consumo de energía y el tiempo de secado.

Limpiar el filtro de pelusas **después de cada** secado:

1. Abrir la puerta de la secadora y retirar todas las pelusas de la puerta.
2. Extraer el filtro de pelusas de dos piezas.

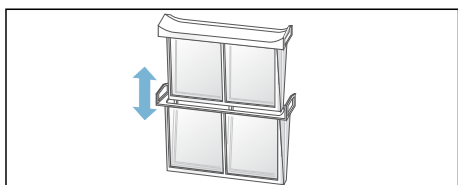


3. Retirar las pelusas de la cavidad del filtro de pelusas.

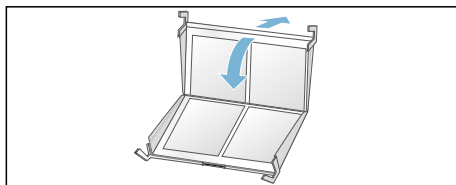


Nota: Asegurarse de que no caigan pelusas dentro de la caja abierta.

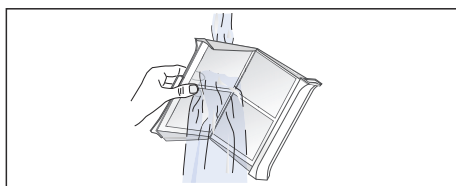
4. Separar el filtro de pelusas de dos piezas.



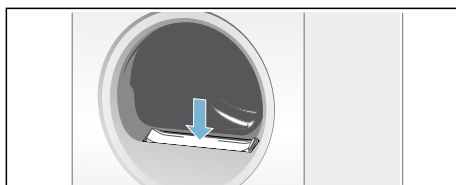
5. Abrir los dos filtros y retirar todas las pelusas.



6. Eliminar las pelusas con agua corriente caliente.



7. Secar los filtros, cerrarlos y volver a colocar el filtro de pelusas de dos piezas.



¡Atención!

La secadora puede resultar dañada.

No utilizar la secadora sin el filtro de pelusas o si este presenta algún defecto.

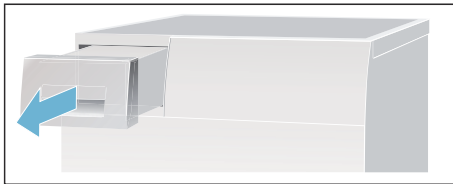
Vaciar el recipiente para agua condensada

Notas

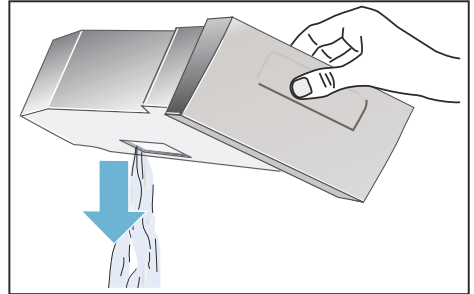
- El agua condensada se puede desviar a través de un conducto de agua condensada opcional* hacia el desagüe.
Para la instalación, véase → *Página 32*.
- Si el agua condensada se desvía a través de un conducto de agua condensada opcional, el recipiente para agua condensada no se deberá vaciar.

Nota: Después de cada secado, vaciar el depósito de agua condensada porque, de lo contrario, el siguiente programa de secado podría interrumpirse si el depósito está lleno.

1. Sacar el depósito de agua condensada en horizontal.



2. Vaciar el agua condensada.

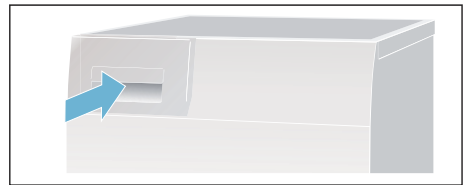


¡Atención!

El agua condensada contaminada puede provocar daños materiales y para la salud.

El agua condensada no es potable y puede estar contaminada con pelusas. No se debe beber ni utilizar para otros fines.

3. Introducir el depósito de agua condensada nuevamente en la secadora hasta que se note cómo encaja.



Nota: El filtro ubicado en el recipiente de agua de condensación filtra el agua de condensación que se utiliza para la limpieza automática de la secadora. El filtro se limpia al vaciar el agua de condensación. No obstante, es necesario comprobar periódicamente el filtro y eliminar los posibles residuos que se hayan podido acumular. Ver → *Página 25*.

* según el modelo

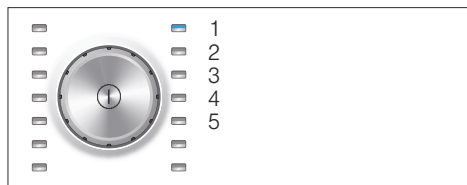


Ajuste de la señal

Se pueden modificar los siguientes ajustes:

- el volumen de la señal de fin de programa y/o
- el volumen de las señales de las teclas.
- Activar o desactivar la desconexión automática.

Para modificar los ajustes, primero hay que activar siempre el modo de ajuste.



Activación del modo de ajuste

1. Encender la secadora.
2. Seleccionar el programa Algodón en la posición 1.
3. Presionar la tecla de selección del grado de secado, mantenerla presionada y girar simultáneamente el mando selector de programas hacia la derecha hasta la posición 2.
4. Soltar la tecla de selección del grado de secado.

Ahora está activado el modo de ajuste, y en el panel indicador aparece el volumen preseleccionado de la señal de fin de programa.

Modificación del volumen o de la desconexión automática

Dejar el mando selector o girarlo hasta:

- Posición 2: modificar el volumen de la **señal de fin de programa** con la tecla de selección de tiempo «Finalización en» y/o



1 = bajo,
2 = medio, 3 = alto,
4 = muy alto

- Posición 3: modificar el volumen de las **señales de las teclas** con la tecla de selección de tiempo «Finalización en».



0 = desconectado, 1 = bajo,
2 = medio, 3 = alto,
4 = muy alto

- Posición 4: activar o desactivar la **desconexión automática** de la secadora con la tecla de selección de tiempo «Finalización en». ON: activada / OFF: desactivada.

Nota: Cuando está activada la función de desconexión automática, la secadora se desconecta al cabo de 15 minutos para reducir el gasto de energía.

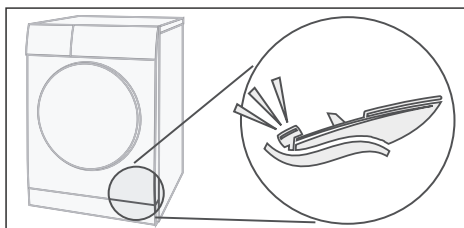
Finalización del modo de ajuste

Ahora se puede finalizar el proceso y apagar la secadora. Los ajustes se guardan.

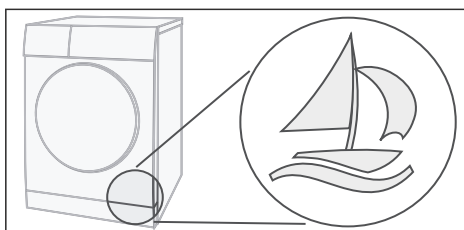
Ruidos

Nota: Durante el proceso de secado, el compresor y la bomba emiten ruidos que son totalmente normales.

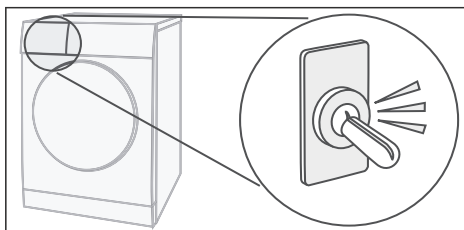
De vez en cuando, el compresor de la secadora produce un zumbido. La intensidad del ruido varía según el programa y la fase de secado.



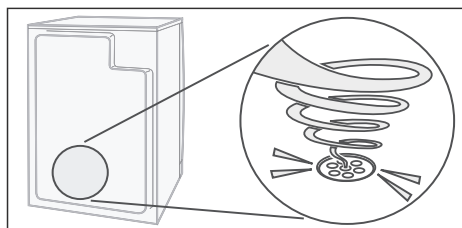
El compresor se ventila de vez en cuando, lo que produce un zumbido.



La limpieza automática de la secadora emite chasquidos.



El agua condensada se bombea mediante una bomba al recipiente de agua condensada. Durante dicho proceso se generan ruidos de bombeo.





Limpieza

Limpiar la secadora y el panel de mando



Advertencia

¡Peligro de muerte!

La secadora funciona con corriente eléctrica, por lo tanto, existe peligro de descarga eléctrica.

Desconectar la secadora de la red eléctrica antes de la limpieza.

Limpiar la secadora solo con agua y un paño suave y húmedo.

Retirar inmediatamente todos los restos de detergente, restos de pulverizado o cualquier otro tipo de resto. No utilizar ningún detergente o producto para el tratamiento previo de las prendas (p. ej., sprays de prelavado o quitamanchas). No utilizar un limpiador de alta presión ni una pistola de vapor para la limpieza del aparato.

Limpiar el sensor de humedad

Nota: La secadora está equipada con un sensor de humedad de acero inoxidable. El sensor de humedad mide el grado de humedad de la ropa. Tras un periodo prolongado de servicio puede formarse una capa fina de cal sobre el sensor de humedad. Esta debe retirarse regularmente.



Abrir la puerta y limpiar el sensor de humedad con una esponja áspera.

¡Atención!

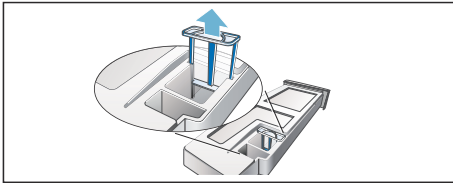
El sensor de humedad puede dañarse.

No usar limpiadores abrasivos ni lana de acero para limpiar el sensor de humedad.

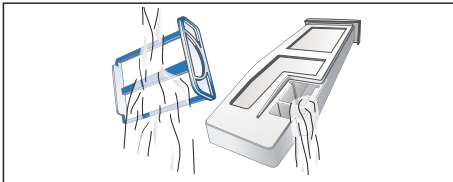
Limpiar el filtro del recipiente para agua condensada

Nota: El filtro ubicado en el recipiente de agua de condensación limpia el agua de condensación que se utiliza para la limpieza automática de la secadora.

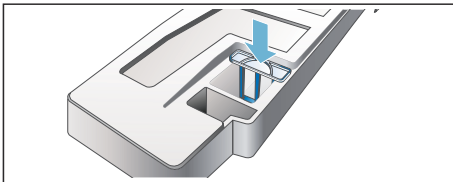
1. Extraer horizontalmente el recipiente para agua de condensación.
2. Vaciar el agua de condensación.
3. Retirar el filtro.



4. Limpiar el filtro bajo el chorro de agua corriente caliente o en el lavavajillas.



5. Insertar el filtro hasta que se note cómo encaja.



¡Atención!

Las pelusas pueden acumularse en la secadora y causar daños.

Conectar la secadora siempre con el filtro puesto.

6. Introducir el recipiente para agua condensada hasta que se note cómo encaja.

? ¿Qué hacer en caso de avería?

Averías	Causa/solución
 en el panel indicador y el proceso de secado se ha interrumpido.	■ Vaciar el recipiente para agua de condensación; → <i>Página 21</i> y la secadora; → <i>Página 34</i>. ■ Si está instalado el desagüe opcional de agua de condensación*, es posible que la manguera de desagüe esté obstruida o doblada. Comprobar si hay residuos en la manguera y enjuagarla en caso necesario. Tender la manguera sin dobleces.
 en el panel indicador.	Limpiar el filtro de pelusas y pulsar el botón de inicio → <i>Página 20</i> .
selfCleaning  en el panel indicador.	No se trata de una avería. El intercambiador de calor se está limpiando automáticamente. No extraer el recipiente para agua condensada mientras pueda leerse la indicación.
La secadora no arranca.	■ ¿Está conectado el enchufe de red? ¿Se ha comprobado el fusible? ■ ¿Programa seleccionado? Seleccionar un programa. ■ ¿Está abierta la puerta de la secadora? Cerrar la puerta. ■ ¿Está activado el seguro para niños? Desactivar el seguro para niños. ■ ¿Se ha seleccionado el tiempo «Finalización en»? El programa se inicia con retraso → <i>Página 15</i>.
Formación de arrugas.	■ Las arrugas se forman cuando se supera la cantidad de carga especificada o cuando se selecciona un programa inadecuado para el tipo de tejido. En la tabla de programas se recoge toda la información necesaria → <i>Página 13</i>. ■ Retirar la ropa inmediatamente después del secado, ya que si se deja en el tambor se formarán arrugas.
Sale agua del aparato.	No se trata de una avería; la secadora podría estar inclinada. Enderezar la secadora.
La ropa no se seca correctamente o sigue estando muy húmeda.	■ Al finalizar el programa, la ropa caliente parece más húmeda al tacto de lo que está en realidad. Extender la ropa y dejar que se disipe el calor. ■ Reajustar el secado deseado de modo que se incremente el tiempo de secado sin que aumente la temperatura. Las prendas quedan más secas → <i>Página 15</i>. ■ Seleccionar un programa con un tiempo de secado superior o aumentar el secado deseado. La temperatura no aumenta. ■ Seleccionar un programa de temporización para la continuación del secado de ropa todavía húmeda → <i>Página 13</i>. ■ Si se ha superado la carga máxima del programa, la ropa no se seca correctamente. ■ Limpiar los sensores de humedad ubicados en el tambor. Una fina capa de cal puede afectar a los sensores e impedir que la ropa se seque correctamente → <i>Página 24</i>. ■ El proceso de secado se ha interrumpido porque se ha producido un corte eléctrico, se ha llenado el recipiente de agua de condensación o se ha superado el tiempo máximo de secado. Nota: Tener en cuenta también las recomendaciones acerca de la colada → <i>Página 12</i>.

*según modelo

Averías	Causa/solución
¿El tiempo de secado es demasiado largo?	■ Es posible que el filtro de pelusas esté sucio y provoque un incremento del tiempo de secado. Limpiar el filtro de pelusas. ■ Si la entrada de aire de la secadora está bloqueada o presenta un acceso restringido, podría incrementarse el tiempo de secado. Mantener libre la entrada de aire. ■ Si la temperatura ambiente excede los 35 °C, puede prolongarse el tiempo de secado. ■ Una ventilación insuficiente de la estancia puede dar lugar a un incremento del tiempo de secado. Ventilar la estancia.
El panel indicador está apagado y la tecla de inicio parpadea.	No se trata de una avería. El modo de ahorro energético está activado → <i>Página 7</i> .
Restos de agua en el depósito de agua condensada, aunque la secadora está conectada a la manguera de desagüe de agua condensada*.	No se trata de una avería. Si está instalado el desagüe de agua condensada, en el depósito de agua condensada queda agua residual debido a la función de autolimpieza de la secadora.
La humedad de la estancia aumenta.	No se trata de una avería. Ventilar suficientemente la habitación.
Corte en el suministro eléctrico.	El programa de secado se interrumpe. Retirar la ropa y extenderla, o reiniciar el programa.
Ruidos anómalos durante el secado.	No se trata de una avería. Los ruidos se producen por la limpieza automática del intercambiador de calor → <i>Página 23</i> .
La secadora está fría al tacto a pesar del secado.	No se trata de una avería. La secadora con bomba de calor seca eficazmente con bajas temperaturas.
*según modelo	

Nota: Si no se puede solucionar una avería encendiendo y apagando la secadora, ponerse en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica.



Servicio de Asistencia Técnica

Servicio de Asistencia Técnica

En caso de no poder solucionar la avería por sí mismo (véase el capítulo ¿Qué hacer en caso de avería?), llamar al Servicio de Asistencia Técnica. Nosotros encontraremos la solución adecuada y se evitarán así desplazamientos innecesarios de los técnicos.

Los datos de contacto de los centros más cercanos del Servicio de Asistencia Técnica figuran en la lista adjunta.

Facilitar al Servicio de Atención al Cliente el número de producto (E-Nr.) y el número de fabricación (FD) de la secadora.

E-Nr. _____ FD _____

Esta información se encuentra en la parte interior de la puerta de la secadora o en la parte trasera de la secadora.

Se debe confiar en la profesionalidad del fabricante.

Póngase en contacto con nosotros. De esta manera, se garantiza que la reparación la realizan técnicos especializados del Servicio de Asistencia Técnica utilizando repuestos originales.



Valores de consumo

Tabla de valores de consumo

Programa	Velocidad de centrifugado con la que se ha centrifugado la ropa	Duración**		Consumo de energía**	
Algodón		9 kg	4,5 kg	9 kg	4,5 kg
Seco armario*	1400 r. p. m.	204 min	126 min	1,91 kWh	1,06 kWh
	1000 r. p. m.	226 min	131 min	2,12 kWh	1,20 kWh
	800 r. p. m.	251 min	161 min	2,35 kWh	1,37 kWh
Seco plancha*	1400 r. p. m.	138 min	83 min	1,36 kWh	0,84 kWh
	1000 r. p. m.	164 min	99 min	1,62 kWh	0,98 kWh
	800 r. p. m.	190 min	115 min	1,88 kWh	1,17 kWh
Sintéticos		3,5 kg		3,5 kg	
Seco armario*	800 r. p. m.	55 min		0,51 kWh	
	600 r. p. m.	71 min		0,66 kWh	
Para efectuar pruebas conformes a la norma EN61121, la lavadora debe utilizarse habiendo conectado la manguera externa de desagüe de agua condensada.					
* Ajustes de programas para las pruebas según la norma EN61121 vigente.					
** Los valores pueden variar con respecto a los valores indicados en función del tipo de tejido, la combinación de la ropa que se va a secar, la humedad residual del tejido y la cantidad de carga.					

Programa más eficiente para tejidos de algodón

El siguiente "Programa estándar para algodón" (indicado con el símbolo ) es apropiado para secar ropa de algodón mojada normal y el más eficiente para este fin desde el punto de vista del consumo energético combinado.

Programas estándar para algodón según el Reglamento Europeo 932/2012 vigente			
Programa + Tipo de secado/secagem	Carga	Consumo de energía	Duración del programa
 Algodón + Seco armario	9 kg/4,5 kg	2,12 kWh/1,20 kWh	226 min/131 min
Ajuste del programa para las pruebas y el etiquetado de energía de acuerdo con la Directiva Europea 2010/30/UE			



Datos técnicos

Dimensiones:

85 x 60 x 60 cm

Altura x anchura x profundidad

Peso:

aprox. 57 kg

Máxima carga de ropa admisible:

9 kg

Recipiente para agua condensada:

4,6 l

Tensión de conexión:

220 - 240 V

Potencia de conexión:

máx. 1000 W

Fusible:

10 A

Iluminación interior del tambor*

Temperatura ambiente:

5-35 °C

**Potencia absorbida en estado
apagado:**

0,10 W

**Potencia absorbida en funcionamiento
(estado no apagado):**

0,10 W

* según el modelo



Instalación y conexión

Volumen de suministro

- Secadora
- Instrucciones de uso y montaje
- Cesto para lana*
- Desagüe de agua de condensación*

Instalar y conectar la secadora



Advertencia

¡Peligro de muerte!

La secadora funciona con corriente eléctrica, por lo tanto, existe peligro de descarga eléctrica.

- Comprobar que la secadora no presente daños visibles. No utilizar la secadora si está dañada.
- Antes de conectar el aparato, comprobar que la tensión eléctrica indicada en la placa de características coincida con la tensión de la toma de corriente.
- Emplear solo interruptores diferenciales provistos de este símbolo: .
- Verificar que el cable de alimentación no esté doblado ni aprisionado, y que no esté en contacto con bordes afilados ni fuentes de calor.



Advertencia

¡Los niños podrían quedar encerrados en la secadora y poner así en peligro su vida!

No situar la secadora detrás de una puerta o de una puerta corrediza que pueda bloquear o impedir la apertura de la puerta de la secadora.

¡Atención!

Peligro de lesiones

- La secadora tiene un peso considerable, por lo que pueden producirse lesiones al levantarla. Evitar levantar la secadora si no se cuenta con la ayuda de otra persona.
- Existe riesgo de sufrir cortes en las manos en caso de sujetar la secadora por los bordes afilados. No agarrar nunca la secadora por los bordes afilados.
- Las piezas que sobresalen de la secadora pueden romperse al levantar o desplazar el aparato. No sujetar la secadora por las partes salientes.

¡Atención!

Podrían producirse daños en la secadora o en las prendas.

- Comprobar si la secadora presenta daños debidos al transporte. No poner en marcha la secadora si está dañada.
- El agua residual acumulada en el interior de la secadora puede congelarse y provocar daños en el aparato. Evitar instalar la secadora en lugares donde exista riesgo de congelación.

Tener en cuenta los siguientes puntos relativos a la instalación:

- El aparato debe colocarse sobre una base limpia, llana y sólida.
- El cable de conexión debe estar siempre accesible.
- La entrada de aire de la secadora debe dejarse libre y debe procurarse una buena ventilación.
- La zona donde está instalada la secadora debe mantenerse limpia.
- La secadora debe estar enderezada (con las patas enroscables). Utilizar para ello un nivel de burbuja.

* según el modelo

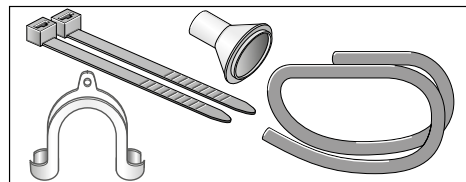
Cambio del desagüe de agua condensada

Notas

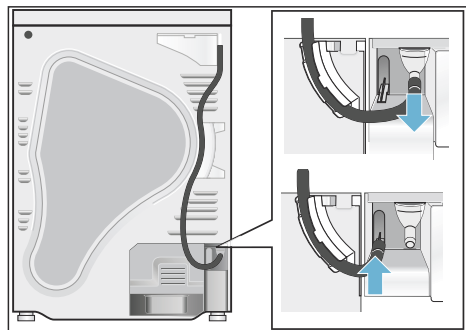
- El agua condensada de la secadora se puede desviar de forma opcional a un recipiente para agua condensada o a través de un conducto para aguas residuales. En la configuración de fábrica, el agua condensada se evacua en un recipiente para agua condensada.
- Si está instalado el desagüe de agua de condensación, queda agua residual en el recipiente de agua de condensación debido a la función de limpieza automática.

Cambiar el desagüe de agua condensada como sigue:

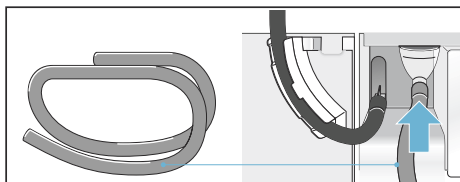
1. Sacar el accesorio del tambor de la secadora.



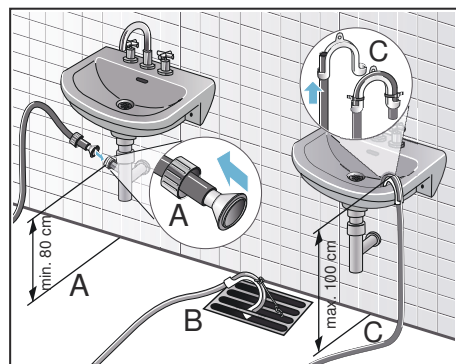
2. Estado de la secadora en el momento de entrega. La manguera para la evacuación del agua condensada está fijada a la boquilla del recipiente de agua condensada.
3. Soltar la manguera de la boquilla y colocarla en la posición de apoyo.



4. Retirar la manguera de desagüe del accesorio y fijarla a la boquilla vacía.



5. Fijar el otro extremo de la manguera de desagüe con el resto de accesorios en función del caso de conexión (A, B o C).



¡Atención!

El agua estancada puede retornar a la secadora y causar daños en la misma.

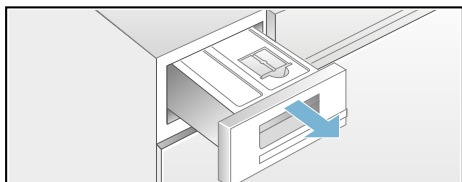
Comprobar si el agua se evacua con rapidez. No cerrar u obstruir el desagüe.

¡Atención!

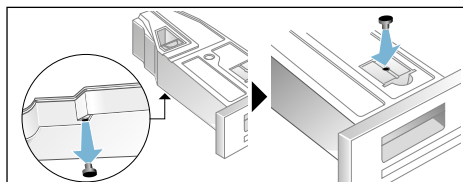
Posibles daños por fugas o por escape del agua.

Asegurarse de que la manguera de evacuación no pueda desplazarse de su sitio. No doblar la manguera de desagüe. Respetar la diferencia de altura entre la superficie de instalación y el desagüe de máx. 100 cm; 80 cm si el desagüe está conectado a un sifón.

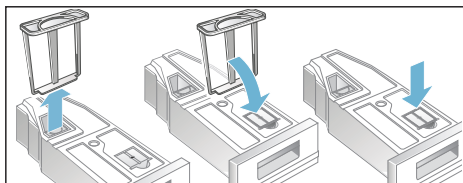
6. Extraer por completo el recipiente de agua condensada.



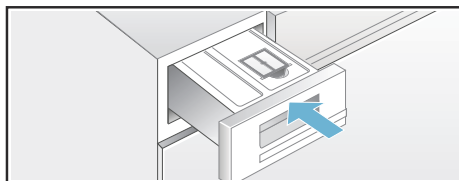
7. Girar el depósito de agua condensada 180° hasta dejarlo boca abajo y retirar el tapón que lleva. Volver a girar el depósito de agua condensada y colocar el tapón en la cavidad de la parte superior del depósito.



8. Soltar el filtro del enganche y colocarlo en la cavidad del recipiente para agua condensada.



9. Insertar el recipiente para agua condensada hasta que quede encajado.



Ahora, el agua condensada se desviará a través de la manguera de desagüe hacia el desagüe o hacia un lavabo

Nota: Si se desea cambiar el desagüe de agua condensada de nuevo al recipiente de agua condensada, repetir todos los pasos en orden inverso.

Accesorios opcionales

Solicitar los accesorios opcionales* a través del Servicio de Atención al Cliente:

■ Juego de unión de la columna de lavado y secado:

Para ahorrar espacio, la secadora se puede colocar sobre una lavadora apropiada de iguales medidas de largo y ancho.

La secadora deberá fijarse a la lavadora con el juego de unión.

Número de pedido con encimera extraíble: **WTZ11400**;

Número de pedido sin encimera extraíble: **WTZ20410**.

■ Plataforma:

Levantar la secadora con una plataforma para facilitar las operaciones de carga y descarga. Transportar la colada con la cesta integrada en el compartimento de la plataforma.

Número de pedido: **WMZ20500**.

Transporte y protección anticongelante

1. Vaciar el recipiente para agua condensada.
2. Seleccionar un programa con el mando selector.
3. Seleccionar la tecla de inicio.
4. Esperar 5 minutos.
Nota: La bomba extrae el agua de condensación.
5. Volver a vaciar el recipiente para agua de condensación.
6. Desconectar la secadora.

Nota: A pesar de la extracción del agua, dentro de la secadora siempre queda algo de agua residual.

¡Atención!

El agua residual puede vaciarse y provocar daños.

Transportar el aparato en posición vertical.

¡Atención!

La secadora contiene líquido refrigerante y puede resultar dañada.

Esperar dos horas antes de poner en marcha la secadora.

* según el modelo





Reparación y asesoramiento en caso de avería

E 902 245 255

Los datos de contacto para cada país se encuentran en el directorio de centros del Servicio de Asistencia Técnica.

Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Straße 34
81739 München, GERMANY



9001049897 (9501)